

DODATOK

Poistenie zodpovednosti zamestnanca za škodu spôsobenú zamestnávateľovi - výber

Union poisťovňa, a. s., Karadžičova 10, 813 60 Bratislava 1, Slovenská republika
IČO: 31322051 DIČ: 2020800353
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, odd. Sa, vl. č. 383/B

(ďalej len „poisťovateľ“)

a

Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.,
Prešovská 48, 826 46 Bratislava - mestská časť Ružinov
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl.č.: 3080/B

(ďalej len „poisťník“)

uzavierajú podľa § 788 a nasl. Občianskeho zákonníka č.40/1964 Zb. v znení neskorších zmien a doplnkov tento dodatok č. 1 k poisťnej zmluve 11-313628 , ktorý tvorí jej neoddeliteľnú súčasť

Účinnosť Dodatku č. 1:

od 01.01.2022

nie však skôr ako v deň nasledujúci po doručení potvrdenia o jeho zverejnení poisťovateľovi, alebo ak takéto potvrdenie nebolo poisťovateľovi doručené v deň nasledujúci po dni jeho zverejnenia v Obchodnom vestníku pokiaľ bol zverejnený na návrh poisťovateľa (ust. § 5a zák. č. 211/2000 Z. z. a §47a ods. 2 Občianskeho zákonníka)

Na základe Zmluvy o zlúčení uzatvorenej medzi spoločnosťou **Infra Services, a. s.**, so sídlom Hraničná 10, 821 05 Bratislava, IČO: 43 898 190, zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 4365/B (ďalej len „Infra Services, a.s.“) a spoločnosťou **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**, so sídlom Prešovská 48, 826 46 Bratislava, IČO: 35 870 370, zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 3080/B (ďalej len „Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.“) zo dňa 04.05.2021 s právnymi účinkami k 01.06.2021, došlo k zlúčeniu týchto spoločností. Spoločnosť **Infra Services, a. s.** v dôsledku zlúčenia k dátumu 01.06.2021 zanikla a bola vymazaná z Obchodného registra. Univerzálnym právnym nástupcom sa stala spoločnosť **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**, ktorá vstúpila do poisťnej zmluvy číslo 11-313628 ako poisťník, a to v tomto znení:

„Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.,
Prešovská 48, 826 46 Bratislava - mestská časť Ružinov
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl.č.: 3080/B
IČO: 35 850 370, DIČ: 2020263432

(ďalej len „poisťník“)

Z dôvodu zlúčenia týchto spoločností sa zmluvné strany dohodli na zmenách a úpravách v poisťnej zmluve č. 11-313628 nasledovne:

I. Mení sa názov poisťnej zmluvy, pričom nový názov znie:

„Poistenie zodpovednosti zamestnanca za škodu spôsobenú zamestnávateľovi – súbor“

II. Poistná zmluva sa v celom rozsahu nahrádza týmto znením:

„Zmluvné strany uzavierajú podľa § 788 a nasl. Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení zmien a doplnkov túto poistnú zmluvu:

Poistná doba: od 27.09.2017 na dobu neurčitú

Poistné obdobia: od 01.01. do 31.12. nasledujúceho kalendárneho roka

Článok 1 Predmet zmluvy

1. Zmluvné strany uzatvárajú zmluvu o poistení zodpovednosti zamestnanca za škodu spôsobenú zamestnávateľovi v prospech zamestnancov poistníka, ktorí sú počas platnosti tejto poistnej zmluvy v pracovnoprávnom vzťahu s poistníkom, a ktorí vstúpia do pracovnoprávneho vzťahu s poistníkom počas poistnej doby za podmienky splnenia povinnosti poistníka uvedenej v bode 5. Zvláštnych ustanovení tejto poistnej zmluvy. (ďalej len „poistený“ alebo „zamestnanec“)

Článok 2 Poistenie zodpovednosti zamestnanca za škodu

Pre toto poistenie platia:

- Všeobecné poistné podmienky poistenia zodpovednosti zamestnanca za škodu spôsobenú zamestnávateľovi VPPZZZ/0911 (ďalej len "VPPZZZ"), ktoré sú priložené k tejto poistnej zmluve a tvoria jej neoddeliteľnú súčasť.

Tabuľka č. 1 určuje rozsah poistenia (územná platnosť, pripoistenia) poistených zaradených do príslušných skupín povolání ako aj počet zamestnancov v príslušnej skupine povolania. Výška ročného poistného uvedená v Tabuľke č. 1 pre príslušnú skupinu povolania zodpovedá ročnému poistnému za všetkých zamestnancov zaradených do príslušnej skupiny povolania.

Tabuľka č. 1

P.č.	Skupina povolání	Štvornásobok priemernej mzdy v skupine povolania*	Počet zamestnancov	Územná platnosť	Pripoistenie škôd na MV	Pripoistenie škôd počas prepravy	Ročné poistné s daňou za všetkých zamestnancov v skupine
1	Administratívny zamestnanec	5.870,92 €	483	Európa	áno	áno	31.577,85 €
	Administratívny zamestnanec (vedúci)	8.539,64 €	110	Európa	áno	áno	10.460,72 €
8**	Ostatní zamestnanci mimo 1-7	4.510,60 €	418	Európa	áno	áno	42.293,04 €
	Ostatní zamestnanci mimo 1-7 (vedúci)	4.956,60 €	89	Európa	áno	áno	9.895,37 €
Spolu:			1.100			Spolu:	94.226,98 €

Vysvetlivky

* Za štvornásobok priemernej mzdy v skupine povolania sa v zmysle tejto zmluvy považuje matematický priemer štvornásobku priemernej hrubej mesačnej mzdy zamestnanca pracujúceho na základe pracovnej zmluvy v pracovnom pomere za kalendárny štvrťrok všetkých zamestnancov poistených v príslušnej skupine povolania stanovený v deň uzavretia poisťnej zmluvy.

** Pre účely tohto poistenia sa dojednáva, že do kategórie Ostatní zamestnanci mimo 1-7 spadajú pozície technický pracovník a vedúci technický pracovník.

Článok 3 Zvláštne dojednania

Zamestnávateľ

1. Za zamestnávateľa sa v zmysle VPPZZZ a tejto poisťnej zmluvy považuje iba poisťník.

Poisťná suma

2. Poisťnou sumou pre

- a) poisteného pracujúceho na základe pracovnej zmluvy v pracovnom pomere je štvornásobok jeho priemernej hrubej mesačnej mzdy dosiahnutej za kalendárny štvrťrok predchádzajúci dátumu vzniku poisťnej udalosti,
- b) poisteného pracujúceho na základe dohody o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru je tretina dohodnutej odmeny za vykonanie tejto práce,
- c) poisteného pri výkone práce vo verejnom záujme alebo v súvislosti s výkonom štátnej služby je štvornásobok jeho funkčného platu alebo štvornásobok priemerného mesačného zárobku bezprostredne pred vznikom poisťnej udalosti.

3. Poisťné plnenie za všetky poisťné udalosti spôsobené jedným poisteným, ktoré vznikli počas jedného poisťného obdobia, vrátane náhrad, ktoré budú splatné až po uplynutí poisťného obdobia, nesmie prekročiť jednonásobok poisťnej sumy stanovenej v zmysle predošlého bodu.

Spoluúčasť

4. Dojednáva sa spoluúčasť vo výške 10% z výšky škody.

Nahlásenie zmeny počtu zamestnancov a priemernej mzdy

5. V zmysle čl. 10 ods. 4 VPPZZZ je poisťník povinný písomne oznámiť poisťovateľovi zmenu počtu zamestnancov, ak došlo v čase trvania poistenia k zmene počtu zamestnancov (zvýšenie, zníženie) o viac ako 20% (platí číslo zaokrúhlené na celé číslo smerom nahor) oproti počtu zamestnancov nahlásených na začiatku poistenia, resp. od poslednej poisťníkom nahlásenej zmeny počtu zamestnancov. Poisťník je povinný oznámiť poisťovateľovi zmenu v počte zamestnancov podľa predošlej vety (zvýšenie, zníženie) najneskôr do 7 kalendárnych dní odo dňa vzniku skutočnosti zakladajúcej povinnosť oznámenia počtu zamestnancov. Na základe nahlásenia zmeny počtu zamestnancov je poisťovateľ oprávnený upraviť výšku ročného poisťného na základe zmeneného počtu zamestnancov.
6. V prípade zvýšenia počtu zamestnancov podľa bodu 5 Osobitných ustanovení, nahlási poisťník poisťovateľovi počet zamestnancov, o ktorých sa zvýšil počet zamestnancov s rozdelením počtu zamestnancov podľa skupín povolania. Poistenie nahlásených poistených začína dňom začiatku ich pracovnoprávneho vzťahu s poisťníkom.
7. V prípade zníženia počtu zamestnancov podľa bodu 5 Osobitných ustanovení, nahlási poisťník aktuálny počet zamestnancov ku dňu nahlásenia zmeny s rozdelením počtu zamestnancov podľa skupín povolania. Poisťník je zároveň povinný predložiť poisťovateľovi doklad o odhlásení tých zamestnancov, ktorých pracovnoprávny vzťah bol ukončený počas trvania poistenia, resp. od naposledy nahlásenej zmeny počtu zamestnancov formou Registračného listu FO o odhlásení zamestnanca potvrdený Sociálnou poisťovňou. Poistenie všetkých odhlásených poistených zanikne dňom uvedeným v Registračnom liste FO ako Dátum zániku poistenia.
8. Pokiaľ poisťník nesplní povinnosť uvedenú podľa bodu 5 Osobitných ustanovení, poisťovateľ nie je povinný nahradiť škodu v zmysle tejto poisťnej zmluvy za tých poistených, ktorých pracovnoprávny vzťah s poisťníkom vznikol po začiatku poistenia, resp. po naposledy poisťníkom nahlásenej zmene počtu zamestnancov.
9. V zmysle čl. 10 ods. 4 VPPZZZ je poisťník povinný vždy najneskôr 15 dní pred výročným dňom každého poisťného obdobia nahlásiť zmenu sumy rovnajúcej sa štvornásobku priemernej mzdy v skupine povolania, ak došlo k zmene tejto sumy o viac ako 10 % oproti naposledy nahlásenej sume

rovnajúcej sa štvornásobku priemernej mzdy v skupine povolania. Na základe nahlásenia zmeny je poisťovateľ oprávnený upraviť výšku ročného poistného v skupine povolania.

Pripoistenie škôd na motorovom vozidle poistníka

10. Odchýlne od čl. 6 ods. 2 písm. a) VPPZZZ sa dojednáva, že pre poistených, u ktorých je v Tabuľke č. 1 dojednané „Pripoistenie škôd na MV“, sa poistenie vzťahuje aj na zodpovednosť poisteného za škodu na motorovom vozidle poistníka. Poistenie sa však nevzťahuje na zodpovednosť za škodu na kolesách, diskoch a ich krytoch a pneumatikách, ak súčasne so škodou na kolesách, diskoch a ich krytoch a pneumatikách nedôjde k inému poškodeniu motorového vozidla poistníka.

Pripoistenie škôd počas prepravy

11. Odchýlne od čl. 6 ods. 2 písm. b) VPPZZZ sa dojednáva, že pre poistených, u ktorých je v Tabuľke č. 1 dojednané „Pripoistenie škôd počas prepravy“, sa poistenie vzťahuje aj na zodpovednosť poisteného za škodu na veciach počas prepravy, nakládky, prekládky alebo vykládky. Poistenie sa však nevzťahuje na zodpovednosť poisteného za stratu vecí počas prepravy. Odchýlne od VPPZZZ/0911, čl. 6, od. 1, písm. n) sa poistenie vzťahuje na zodpovednosť poisteného za škodu spôsobenú chybnou vykonanou prácou vrátane následných škôd vyplývajúcich z chybnou vykonanej práce.“

Článok 4 Výška a splatnosť poistného

Aktuálne poistné obdobie od 01.01.2022 do 31.12.2022	
Výška doplatku s daňou do konca poistného obdobia :	94 226,98 €
Dátum splatnosti doplatku:	08.01.2022
Nasledujúce poistné obdobia	
Frekvencia platenia:	ročne
Ročné poistné s daňou za PZ + D2:	94 226,98 €
Dátum splatnosti:	08.01. príslušného kalendárneho roka
Účet pre úhradu:	
Variabilný symbol:	

Daň z poistenia vo výške 8% bola aplikovaná v zmysle zákona č. 213/2018 Z.z. o dani z poistenia a o zmene a doplnení niektorých zákonov účinného od 1.1.2019.

Článok 5 Záverečné ustanovenia

1. Pre doručovanie potvrdenia o zverejnení tejto poistnej zmluvy platí, že toto sa považuje za doručené poisťovateľovi dňom doručenia písomného potvrdenia, alebo dňom doručenia potvrdenia telefaxom, alebo dňom doručenia potvrdenia prostriedkami elektronickej komunikácie.
2. Poistník, ktorý má v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. povinnosť zverejňovať zmluvy, je povinný zverejniť túto poistnú zmluvu do 3 dní od jej uzavretia najneskôr však jeden deň pre účinnosťou poistnej zmluvy, a zároveň vydať poisťovateľovi písomné potvrdenie o zverejnení tejto poistnej zmluvy bezodkladne po jej zverejnení.
3. V prípade, ak poistník nedoručí poisťovateľovi potvrdenie o zverejnení tejto poistnej zmluvy v lehote do dvoch mesiacov od jej uzavretia, bude sa mať za to, že k uzavretiu tejto poistnej zmluvy nedošlo. To neplatí ak v tejto lehote podá poisťovateľ návrh na zverejnenie tejto poistnej zmluvy v Obchodnom vestníku.
4. Osobitne sa dojednáva, že poistenie môže vypovedať podľa § 800 ods.2 Občianskeho zákonníka ktorákoľvek zmluvná strana (poistený i poisťovateľ) do dvoch mesiacov po uzavretí poistnej zmluvy. Výpovedná lehota je osemdenná; jej uplynutím poistenie zanikne.
5. Práva a povinnosti poisteného, poistníka a poisťovateľa sú upravené vo vyššie uvedených všeobecných poistných podmienkach a osobitných dojednaniach, pričom tieto tvoria neoddeliteľnú súčasť poistnej zmluvy.

6. Pre poistnú zmluvu platí slovenský právny poriadok, pre prípadné spory týkajúce sa poistných vzťahov medzi poisteným a poisťovateľom sú príslušné súdy v Slovenskej republike.
7. Poisťovateľ má právo upraviť výšku poistného ku dňu jeho splatnosti alebo ku dňu splatnosti prvej splátky v poistnom období v prípade, ak po uzavretí poistnej zmluvy dôjde k zmene faktorov, na základe ktorých bolo určené poistné pri uzatváraní poistnej zmluvy. Za zmenu faktorov sa považuje aj zvýšenie škodovosti v porovnaní so škodovosťou, s ktorou počítal poisťovateľ pri uzavieraní poistenia. Škodovosť je podiel nákladov na poistné plnenia k predpísanému poistnému. Poisťovateľ je povinný oznámiť novú výšku poistného poistníkovi písomne, najneskôr v lehote dvoch týždňov pred jeho splatnosťou. Poistník je oprávnený poistnú zmluvu vypovedať písomne, v lehote 1 mesiaca od doručenia oznámenia o zvýšení poistného. Poistná zmluva v takom prípade zaniká dorúčením výpovede poisťovateľovi. Výpoveď je bezplatná, poisťovateľ za takúto výpoveď neúčtuje žiaden poplatok.
8. Poistník, poistený alebo oprávnená osoba podávajú sťažnosti na správnosť a kvalitu služieb poisťovateľa písomnou formou prostredníctvom pošty, osobne na ktoromkoľvek jeho pracovisku alebo elektronicky alebo prostredníctvom kontaktného formulára umiestneného na www.union.sk. O výsledku vybavenia sťažnosti bude osoba podávajúca sťažnosť informovaná listom do 30 dní odo dňa prijatia sťažnosti. V odôvodnených prípadoch, je možné lehotu na prešetrenie a vybavenie sťažnosti predĺžiť, nie však na viac ako 60 kalendárnych dní; o dôvodoch neskoršieho vybavenia sťažnosti bude osoba podávajúca sťažnosť písomne informovaná. Viac informácií o spôsobe vybavovania sťažností je uvedených na <https://www.union.sk/kontaktny-formular>.
9. Poisťovateľ neposkytne poistné plnenie a ani neposkytne akékoľvek iné plnenie poškodenému ani poistenému, pokiaľ by bol poisťovateľ vystavený hrozbe pokút, sankcií, obmedzení alebo zákazov, ktoré vyplývajú z:
 - a) obchodných alebo ekonomických sankcií Európskej únie,
 - b) práva alebo platných predpisov Európskej únie,
 - c) rozhodnutí Organizácie spojených národov,
 - d) platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
10. Ak sa právne predpisy alebo technické normy uvedené v týchto VPPZ alebo príslušných osobitných dojednaniach novelizujú, alebo nahradia novými, nestrácajú ustanovenia, ktoré sa na tieto právne predpisy alebo technické normy odvolávajú, platnosť, ale právne predpisy alebo technické normy uvedené v týchto ustanoveniach sa automaticky nahrádzajú novelizovanými alebo novými technickými normami.
11. Nároky poisteného z poistenia podľa týchto poistných podmienok nemôžu byť bez výslovného súhlasu poisťovateľa postúpené ani založené.
12. Poistník svojím podpisom potvrdzuje, že:
 - a) všetky ním vyššie uvedené údaje sú úplné a pravdivé,
 - b) vyššie uvedené poistené osoby mu dali súhlas na poskytnutie ich osobných údajov poisťovateľovi,
 - c) mu boli pred uzavretím poistnej zmluvy odovzdané:
 - vyššie uvedené poistné podmienky,
 - Informačný dokument o poistnom produkte – Poistenie zodpovednosti zamestnanca za škodu spôsobenú zamestnávateľovi,
 - Základné informácie o ochrane osobných údajov pre dotknutú osobu.
13. Táto poistná zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.
14. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tejto Zmluvy zodpovedá ich slobodnej a vážnej vôli, ju vlastnoručne podpísali.“

III. Zmena poistného obdobia z technického roka na kalendárny rok

1. Od účinnosti tohto dodatku sa mení poistné obdobie z technického roka na kalendárny rok. Poistník uhradil poistné s daňou za obdobie od 27.09.2021 do 26.09.2022 vo výške 2.709,37 €. Poistné s daňou z dôvodu zmeny poistného obdobia za obdobie od 27.09.2021 do 31.12.2021 je vo výške 712,60 €. Rozdiel medzi uhradeným poistným a poistným do zmeny vo výške 1.996,77 € bude poukázaný naspäť na účet poistníka, číslo účtu IBAN:

IV. Doplnenie Osobitných dojednaní

1. Pre doručovanie potvrdenia o zverejnení tohto Dodatku platí, že toto sa považuje za doručené poisťovateľovi dňom doručenia písomného potvrdenia, alebo dňom doručenia potvrdenia telefaxom, alebo dňom doručenia potvrdenia prostriedkami elektronickej komunikácie.
2. Poistník, ktorý má v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. povinnosť zverejňovať zmluvy a ich Dodatky, je povinný zverejniť tento Dodatok do 3 dní od jeho uzavretia najneskôr však jeden deň pred účinnosťou tohto Dodatku, a zároveň vydať poisťovateľovi písomné potvrdenie o zverejnení tohto Dodatku bezodkladne po jeho zverejnení.
3. V prípade, ak poistník nedoručí poisťovateľovi potvrdenie o zverejnení tohto Dodatku v lehote do dvoch mesiacov od jeho uzavretia, bude sa mať za to, že k uzavretiu tohto Dodatku nedošlo. To neplatí ak v tejto lehote podá poisťovateľ návrh na zverejnenie tohto Dodatku v Obchodnom vestníku.

Tento dodatok sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane poistený a jeden poisťovateľ.

V Bratislave, dňa . . .

V Bratislave, dňa 07.12.2021

5

poistník/poistený
Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.
JUDr. Peter Olajoš
predseda predstavenstva/generálny riaditeľ

poisťovateľ
Bc. Jozef Vadkerty
manažér odboru upisovania a podpory

poistník/poistený
Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.
Ing. Emerich Šinka
člen predstavenstva/finančný riaditeľ

Overenie identifikácie klienta:

meno a priezvisko: JUDr. Peter Olajoš

dátum narodenia:

druh a číslo dokladu totožnosti:

meno a priezvisko: Ing. Emerich Šinka

dátum narodenia:

druh a číslo dokladu totožnosti: